Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot

Band: 303 (2020)

Artikel: Einst exotische Eindringlinge - heute Urschweizer...

Autor: Gunten, Fritz von

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-869406

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 01.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Einst exotische Eindringlinge – heute Urschweizer…



Dahlien im Emmental

Ob freiwillig oder «getarnt» im Reisegepäck eingereist, das lasse ich offen. Fakt ist, sie kommt aus fernen Landen. Mitte des 16. Jh.: die Kartoffel. Sie kam aus dem Hochland der Anden nach Europa, und dies erst noch als Zierpflanze. Im 17. Jh. folgt mit dem Geranium aus Südafrika eine echte Zierblume, von denen es über 16 000 Sorten gibt. Eine heisst immerhin «die Schöne von Bern». Ende des 18. Jh.: Erste Dahlienknollen «eroberten» in Madrid europäisches Territorium. Heute prägen diese «Exoten» mit Migrationshintergrund unser Landschaftsbild und gelten als eigentliche Urschweizer.

«Was der Bauer nicht kennt, das frisst er nicht»

Bei kaum einem anderen Naturprodukt als bei der Kartoffel kann das bekannte geflügelte Wort angebracht werden. Obwohl die Kartoffel bereits gegen Ende des 16. Jh. in Europa bekannt wurde, hatte sie es sehr schwer, auf dem Teller anerkannt zu werden. Das Gerücht, das Nachtschattengewächs aus den südamerikanischen Anden sei giftig, hielt sich hartnäckig. Dazu hat nicht zuletzt auch Johann Wolfgang von Goethe (1749-1832), der nicht ausschliesslich Schriftsteller, sondern auch ein bedeutender Botaniker war, in seinem Roman «Wilhelm Meisters Wanderjahre» (1821) beigetragen: «... Der Hausfrau soll es nicht an Kohl noch an Rüben oder sonst einem Gemüse im Topfe ermangeln, damit dem unseligen Kartoffelgenuss nur einigermassen das Gleichgewicht gehalten werde...»

Via Schweizergardisten

«Papas» wird die Kartoffel im Ursprungsgebiet, den Anden, genannt. Auf verschlungenen Wegen fand sie den Weg nach Europa. 1573 wird sie erstmals im spanischen Sevilla urkundlich erwähnt. König Philipp II. (1527–1598) von Spanien beschenkte Papst Pius IV. mit einigen Kartoffelknollen. Sie galten bald als Heilmittel. Spanische Mönche pflanzten sie hinter verschlossenen Klostermauern an und verabreichten die Erdfrucht als sättigende

WETTBEWERB

Berns Nachbarkantone

Unter den elf Kantonen, die an den Kanton Bern grenzen, ist Obwalden mit 491 km² flächenmässig der kleinste. Mit modernsten Messmethoden hat die Schweizerische Landestopografie den geografischen Mittelpunkt der Schweiz auf der Älggialp auf dem Boden Obwaldens ermittelt.

Siehe Wettbewerbsfragen auf Seite 102

Armen- und Krankenkost. Aus Rom erreichte die heilsame Kartoffel einen kranken Kardinal in den Niederlanden und gelangte von dort 1587 nach Belgien. Die Schweiz «eroberte» die wundersame Knolle im Jahre 1590. Schweizergardisten brachten sie von Rom nach Glarus. Der Weg in botanische Gärten war die Folge. Das älteste erhaltene Herbarium-Stück einer gepressten Kartoffelpflanze aus Basel datiert aus dem Jahr 1595! Fahrende Handwerker, auf der Suche nach Arbeit, trugen ebenso zur Verbreitung der Kartoffel bei wie Schweizer Söldner in fremden Diensten. So etwa ein Jakob Staub im Jahre 1697, der in Irland gedient hatte.

Der Teufel steckt im Alkohol

In «Wie fünf Mädchen im Branntwein jämmerlich umkommen» oder in «Dursli der Branntweinsäufer oder der Heilige Weihnachtsabend», aber auch in «Käthi die Grossmutter» hat uns Jeremias Gotthelf bedeutende Zeitdokumente über die Bedeutung der Kartoffeln als Helfer in Hungersnöten, aber auch über Tod und Verderben der Kartoffeln in Form von gebranntem Wasser – vom «Härdöpfelschnaps» – hinterlassen.

Über die Kartoffel auf unseren heutigen Speisekarten will ich an dieser Stelle nur wenige Worte verlieren. Immerhin aber so viel: Eine braungebrannte «Butter-Rösti» oder eine schöne Käseplatte mit «gschwellte Härdöpfu» wird landauf, landab rasch mit Bern und insbesondere mit dem Emmental in Verbindung gebracht. Traditionell und urwüchsig, so meinen viele; aber nun habe ich ja vorgängig die Geschichte des «exotischen Migranten» wieder mal in Erinnerung gerufen!

Mit der Entdeckung Amerikas kamen die Dahlien nach Europa

Die Dahlie, die in der Familie von Jeremias Gotthelf als bevorzugte Blume galt, hat eine bewegte, internationale Geschichte. Diese be-



Über diese geraniengeschmückte Treppe ist der Urwalddoktor und Friedensnobelpreisträger Albert Schweitzer gestiegen, als er 1922 die Lehrerin Anna Joss in Kröschenbrunnen besuchte.

ginnt mit der Entdeckung Amerikas im Jahre 1492. Zu dieser Zeit war sie im Ursprungsland Mexiko bereits weit verbreitet. Der Spanier Hernando Cortez hat sie auf seinen Eroberungsfeldzügen um das Jahr 1520 als erster Europäer in den wundervollen Gartenanlagen der Azteken bewundern können. Die Azteken bezeichneten die Blume mit verschiedenen Namen. So zum Beispiel Chichipatili, was so viel heisst wie bittere Medizin, Copocotli, Wasserknolle, Acocoxochitl, Wasserblume, oder Coanenepilli, Schlangenzunge. Erste schriftliche Aufzeichnungen über Dahlien verdanken wir einem spanischen Arzt namens Francisco Hernandez, der gegen Ende des 16. Jh. einmal Mexiko besuchte.

Lange schlummerte dann die «Königin des Herbstes» friedlich in Mexiko. Erst als Vincente Cervantes, Direktor des Botanischen Gartens von Mexiko City, 1790 einige Knollen an seinen Kollegen in Madrid, Abbé Antonio José Cavanilles, sandte, wurde sie aus dem Dornröschenschlaf erweckt. Zu Ehren des schwedischen Botanikers Andreas Dahl (1751–1798) nannte der spanische Abbé die Blume «Dah-

lie». Mit der damaligen Züchtung trat sie einen Siegeszug durch die Gärten Europas an, der bis heute anhält. Immerhin zählen wir gegenwärtig 25 000 bis 30 000 Sorten – und keine von ihnen duftet! In ihrem Genprogramm ist einfach kein Duft vorhanden. Darüber hilft auch die anemoneblütige «Heini» im Dahliengarten Hamburg-Altona nicht hinweg, die einen leichten Honigduft verströmt.

Neuerdings werden allerdings Knollen ähnlich den Kartoffeln zu leckeren Gerichten verarbeitet und aus Blütenblättern Sirup, Tee und Gelee erzeugt.

«Du schreibst mir nichts von den Dahlien...»

Die Liebe und Zuneigung Gotthelfs zur Dahlie geht aus einem Briefwechsel mit seiner Tochter Henriette von seinem Kuraufenthalt im Gurnigelbad am 10. August 1853 hervor: «Du schreibst mir nichts von den Dahlien ...» Postwendend erfährt Gotthelf von Henriette, «... es sind schöne Dahlien von roter Farbe, besonders

eine auf der Terrasse ist wunderschön, mit violettem Schimmer, doch tut ihnen die Bise nicht wohl ...»

Erste Dahlienknollen in Waldhaus kamen aus Dresden

Hans, der Sohn von Johann Bärtschi, war kein Baumschulist wie sein Vater, der einst die Baumschule in Waldhaus bei Lützelflüh begründete, dafür aber ein leidenschaftlicher Gärtner. Seine Ausbildung vervollkommnete er in einer berühmten Gartenbauschule bei Paris, und auf Studienreisen nach Dresden kam er erstmals in Kontakt mit Dahlien. In seinem Reisegepäck brachte er die ersten Knollen nach Waldhaus. Und so begann seine Leidenschaft für die Dahlien zu wachsen. 1923 organisierte er eine eintägige Blumenschau, 1924 wiederholte er den Anlass. So richtig los ging es erst 1927: mit einer dreitägigen Blumenschau. – Ein Stück Bauernbrot und ein Glas Süssmost wurde übrigens damals zu 25 Rappen offeriert.

Bis zum ersten Frosteintritt

In der grössten Freiland-Dahlienschau der Schweiz, etwas oberhalb vom schmucken Weiler Waldhaus bei Lützelflüh, werden alljährlich ab der zweiten Hälfte August bis zum ersten Frosteintritt (ca. Ende Oktober) im Blütenmeer von über 12 000 Stöcken gegen 250 verschiedene Dahliensorten gezeigt. «Die Königin des Herbstes», wie die Dahlie in der Fachwelt auch etwa genannt wird, zieht dabei Besucherinnen und Besucher aus dem In- und Ausland an, und alle sind sich heute gedanklich meist einig: Die Dahlie ist doch längst eine Uremmentalerin, eine Urschweizerin! Aber auch hier darf der Vorbehalt der «exotischen Immigration» nicht verschwiegen werden.

Von Südafrika nach Bern

Auch die Geschichte des Geraniums, das oft und gerne als «Blume von Bern» oder «Blume des Emmentaler Bauernhauses» bezeichnet wird, ist eine Geschichte der «Verbernerung» oder «Veremmentalerung». Die Zierblume gilt längst als einheimische Pflanze. Dabei kommt sie aus dem südlichen Afrika! Schon wieder ein Migrationskind! Mitglieder einer holländischen Handelsgesellschaft haben 1652 auf dem Weg nach Indien die Blume erstmals erblickt, als sie am Kap der Guten Hoffnung anlegten. Ein deutscher Botaniker war es, der um 1680 die ersten Geranien nach Europa verschiffen liess.

Für Adlige und Patrizier

Wohlgefallen an den widerstandsfähigen Blumen fanden bald Angehörige des europäischen Adels, die ihre edlen Gärten damit schmückten. Zu Beginn des 18. Jh. kamen erste Geranien auch in die Schweiz. Allerdings nicht vornehmlich auf Bauernhöfe wie heute, sondern vorerst in die Städte. Die leuchtenden Farben dienten als Dekor für die tristen Sandstein-Häuserfassaden. Patrizier waren es schliesslich, die Stecklinge als Mitbringsel auf Bauernhöfe brachten und so zur raschen Vermehrung beitrugen. Aus den einst wilden Gewächsen sind mittlerweile längst domestizierte Balkonblumen geworden, die Jahr für Jahr um die Wette blühen. Vielerorts werden von besonderen Jurys die schönsten Blumenfenster bewertet und mit Preisen ausgezeichnet. In der Stadt Bern wird diese Auszeichnung immerhin schon seit 1897 vergeben. Seit 1957 findet der alljährlich gut besuchte Geraniummärit statt, und 1984 wurde Bern – sicher nicht zuletzt wegen der Geranien – zur schönsten Blumenstadt Europas geadelt.